

An Hroon Vāria a Confort.  
Cantique.

---

Eri ferson divin an Drindat,  
 Roit quinn sklerigenn d'am spierat,  
 ar chrao da zisklerian eus gventel  
 Das Vrotonet a Vreiz-Izell. —  
 Hen Esop-ty deus a Driqua,  
 Han Parous Berhat, mu braudant,  
 Medi eus ho eum tennoz praeius,  
 Doit eus an Iff, a beuz Jesus.  
 Lyberthes a Confort, me fell Ithin  
 Dre ar c'hanter-mez dont d'ho mantez,  
 Wit disclerian eum den deus ho ylon  
 a chous hez Iff ar hez douad,  
 En Nativon ar Romanes,  
 Me lann di-ous Vriem Jessi;  
 ar-c'hanter bat saonet a verithes  
 hez Iff, hez douad Romanes.

Ar zut diversa a d'iz Gwennigolo  
 a ve' ar prandon bras enno,  
 Ma deu nombr a bel'imat  
 D'hi b'itaz ac d'hi qu'elat.  
 Guillarm Richard, a r'equetes,  
 a ve' heb d'iz 'sôm a c'hlozias,  
 Di-oas a c'hlohit a goëdas,  
 Ma deu' traon gant a Meingu gl'iz.  
 Muri out-han n'd'epa' true,  
 Dre m'hi zervijé n'ôz ac d'iz,  
 heu arretas ou' an doic'ez,  
 heb caout heb tra d'heu zoutem.  
 Ery-sequent' t'rouet, m'hez larab,  
 E-pozas di-kent an douar,  
 Gouppam kant-mill a'is heb b'iniy,  
 M'he gurfé c'hous du rapportez.  
 Ervoan l'ôho n'd'evens Kouernat  
 G'œnnu dal Merches biniquat  
 Dat daou-ante ho c'honduas,  
 Me ou' hint gant-haz e'is p'enned bras.  
 L'inn d'iz dreist an oll d'ezis,  
 Ma e'is G'œnnu ac Merches heu ho z'ro.  
 Bet G'œnnu ho c'heuilhas  
 Dre'iz a parko, gant g'utuz druz.  
 Da ou' arra heu G'oumada, (G'oumada?)  
 ac hez lararet a' g'uit ma:  
 - G'ourette' confort, e' M'ez,  
 M'he na c'heuilhas g'iez a' G'œnnu-muz

Dach'ehui ar c'holl querkouls ar d'hin,  
 Me' hân breun' d'ho abandonnin.

Pa ou eun n'yeichenn ar d'hir,  
 Ce hen ò sellat ou' hi c'hir,  
 Ce hen ò welat hi d'öenn  
 O r'etorn d'ar quid ho c'humay.

Bals n'hi garden na untreas  
 Ar goënnan bojrad hen c'hevillas;  
 Hen hi garden, hen taal hi d'rou  
 A c'horjas ar goënnan tennad.

Dion a graefach a r'ajé-sé,  
 Mad ar werches, quid d'anné Doue' ?  
 Wit d'iscier d'imp ou' p'acherriam,  
 Hoffansou'p quet hi n'ub biquenn.  
 Mary ar F'ierou, deus a Verbet,  
 Gant ar c'h'leenn bras oï affliget,  
 Ma Savari, dre hi zesteni,  
 Ou goënnat hi dion d'rech out'hi.

Ma Sar Werches a n'öenn Woëste,  
 A Wirr galaj hi deves p'edat,  
 A desad p'edat hi Maëroner,  
 Ma deves gröt iach hi fillorer.

Wit hi r'ecompan' deus a-ré,  
 A 1000-hi d'us Werches goudé  
 Dus gowir k'ad' demand a goad,  
 Ar a r'ü un drö d'hi oll d'ouad.

Un drö d'hi d'ly, un drö d'hi berret,  
 Un drö d'hi oll d'ouad b'iquat.

56

107.

Et hui gl'cefa' besan b'at'ent  
 En roue, en ar'chant al'ourant:  
 Et da confort ac a Welfet  
 Or Mirioni am em Laret.  
 Dindan hi greit i-m'adi ar'low,  
 a d'ransplant heu ord au Douad.  
 Un laul so brillant i-wat d'hi Jenn,  
 formet gant daourek Steredenn.  
 En tu deo des: an cell Gabriel,  
~~de~~ Messages, an tad Eternel,  
 Wit unnonc des: hez Mystes  
 eo g'ant wit Anan d'hor z'elenn.

---